

lerie, constatera la qualité de Toscan possédée par l'expéditeur.

Afin de satisfaire autant que possible au désir exprimé par le Consultat de Toscane, nous vous invitons à bien vouloir communiquer, de la manière que vous jugerez convenable, ce qui précède aux ressortissants du grand-duché de Toscane qui séjournent dans votre canton et nous saisissons en même temps cette occasion pour vous recommander, Tit., à la protection divine.

Berne, le 21 août 1851.

Au nom du Conseil fédéral:

Le Président de la Confédération,

J. MUNZINGER.

Le Chancelier de la Confédération,

SCHIESS.

## Extrait des délibérations du Conseil fédéral.

(Du 20 août 1851.)

Le Conseil fédéral a décerné une récompense de 20 fr. n.v., accompagnée d'un document, au Sieur Théodore Furstenfeld, trompette à l'école des recrues à Genève, pour avoir sauvé au péril de sa vie un particulier qui était tombé dans le lac en descendant du bateau à vapeur.

Sur la proposition du Département du commerce et des péages l'entrepôt accessoire du Grand-Sacconnex (canton de Genève) a été érigé en entrepôt principal.

---

(Du 21 août 1851.)

M. le colonel fédéral Zimmerli a été nommé inspecteur de l'école d'état-major à Thoune.

---

## Extrait des délibérations du Conseil fédéral.

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1851
Année	
Anno	
Band	3
Volume	
Volume	
Heft	46
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	23.08.1851
Date	
Data	
Seite	5-6
Page	
Pagina	
Ref. No	10 055 969

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.